



Еженедельник еврейской общины Манхайма

Наш онлайн-архив: www.jgm-net.de/schabbes-news/

Шаббат начинается в Манхайме в пятницу в 20:32 и заканчивается в субботу в 21:42

Тора: стр. 790;
ТАНАХ: Тора – стр. 345,
афтара – стр. 805



«Реэ»: благословение и проклятие

(Втор. 11:26 – 16:17)

«Смотри, – говорит Моисей народу Израиля, – я предлагаю вам сегодня благословение и проклятие». Благословение, которое последует в награду за исполнение заповедей Г-спода, и проклятие – если они будут нарушаться. Эти благословения и проклятия должны быть провозглашены на горах Гризим и Эйваль, когда евреи войдут в Святую Землю.

«В месте, которое изберет Г-сподь, чтобы водворить там Имя Свое», должен быть возведен Храм. И только там, а не в любом другом месте люди должны будут приносить жертвы Б-гу. Разрешается забивать животных в других местах, для того чтобы употреблять их мясо в пищу. Их кровь возливается на жертвенник в Храме и не допускается к употреблению в пищу.

Лжепророки, а также те, кто совращают других на идолопоклонство, должны быть покарены смертью. Город, целиком совращенный к поклонению идолам, должен быть уничтожен.

Вновь повторяется упоминание признаков кошерности животных и рыб, и перечисляются некошерные виды птиц.

Десятую часть урожая земледельца должен приносить в Иерусалим и съесть там или же продавать, а на вырученные деньги приобретать еду, которую следует также съесть в Иерусалиме. В определенные годы вместо этого та же десятина должна быть отдана беднякам. Первенцы крупного и мелкого рогатого скота должны приноситься в Храм, с тем чтобы их мясо ели козны.

Заповедь *цдаки* (благотворительности) обязывает еврея помочь нуждающемуся собрату подаянием или займом. В Субботний год (наступающий раз в семь лет) все долги должны быть прощены. Еврейские рабы должны быть отпущены на свободу после шести лет службы.

Глава завершается перечислением законов трех праздников паломничества – Песах, Шавуот и Суккот – когда каждый должен предстать перед Б-гом в Святом Храме.



«La libération des esclaves» («Освобождение рабов»),
Генри Лежен (1814–1904)

Афтара

(Ис. 54:11 – 55:5)

Эта афтара является третьей в серии из семи «Афтартот утешения». Семь афтартот начинаются в Шаббат после Тиша бе-Ав и продолжаются до Рош а-Шана.

Б-г обращается к «измученному и истерзанному бурей безутешному» Иерусалиму. Он заверяет Иерусалим, что он и его люди будут восстановлены во всей своей славе. Считается, что фундамент, стены и пол Иерусалима выложены драгоценными камнями. Его дети будут наслаждаться всесторонним миром как «ученики Г-спода». Любое оружие, созданное против них, потерпит неудачу.

Затем пророк предлагает жажущим набрать «воды», т.е. тем, кто жаждет духовности, следует изучить утоляющие жажду слова Торы. Он обещает народу Вечный Завет, подобный завету с царем Давидом. Это также намек на Мессию, потомка Давида, которого будут почитать все народы мира.

(Подробнее на chabad.org)

ЗНАЕТЕ ЛИ ВЫ?



Не удалять! В нашей главе содержится интересная заповедь, которая нигде иначе не упоминается. Запрет удалять Имя Б-жье. Откуда же мы это взяли?



Источник. Вот что написано о божествах: «Уничтожьте их имя в этих местах!» (12:3), а затем: «*Не* создавайте [ничего] подобного для Г-спода, вашего Б-га» (12:4). Напрашивается первый вопрос: о каком Имени Б-га идет речь?



Имена. Наши мудрецы, благ. пам., называют семь Имен Б-га, для которых действует это правило: *ЙХВХ, Адо-най, Эль, Эло-хим, Шаддай, Цеватот* и *Эйе Ашер Эйе*. Когда одно или более из этих Имен в ивритском написании, например, написано на листе, их нельзя удалять, стирать, а также выбрасывать этот лист. Что же делают с куском бумаги, на котором стоит Имя Б-жье?



Гениза. Каждая община должна иметь место для хранения использованных еврейских литургических писаний. Оно называется «*гениза*». Туда складываются нечитаемые свитки Торы и другие тексты, которые больше не используются. Благодаря таким местам-генизам сохранились важные еврейские рукописи.



Сокровище. Самая известная гениза находится в Каире и была найдена в 1890 году во время ремонта синагоги «Бен-Эзра». Она содержит около 200 000 рукописей, начиная с 800 г.!

Благотворительность

Раввин Шломо Заяц

«Если же [...] будут бедняки из числа ваших братьев, то не ожесточай своего сердца и не скупись перед своими обедневшими братьями. Будь щедр – давай им взаймы по мере их нужды, [давай все,] в чем они будут нуждаться» (15:7–8). Этими словами Тора призывает нас помогать бедным и нуждающимся людям и давать им то, что им нужно. Царь Соломон говорит о том, как мицва *цдаки* (благотворительности) влияет на человека: «добродетель же избавляет от смерти» (Пр. 10:2). Подобное же мы встречаем в литургии к Рош а-Шана: «Раскаяние, молитва и цдака изменяют злой рок». Почему цдака оказывает такой же эффект, как и раскаяние и молитва? Разве заповедь цдаки не является такой же заповедью, как и многие другие?

Ответ на этот вопрос мы находим в Талмуде. Там (трактат «Авода Сара», 4б) обсуждается противоречие двух стихов: Г-сподь – судья справедливый, и гневится Г-сподь (на нечестивых) каждый день» (Пс. 7:12) и «Пред гневом Его кто устоит? И кто выстоит в пылу ярости Его? Гнев Его излился, как огонь, и скалы разрушились пред Ним» (Наум 1:6). Талмуд объясняет, что если человек пребывает сам по себе, то о нем говорит стих: «Пред гневом Его кто устоит?» Если же человек является частью общества или частью народа, то тогда говорит стих из Псалмов, что «гневится Г-сподь каждый день», но человек тем не менее устоит. Талмуд преподает нам важный урок: когда мы составляем часть общины и Б-г гневится на нас, то мы все равно сохраняемся.

И вот именно тут цдака играет важную роль. Ведь через цдаку, пожертвование, мы становимся частью общества. Когда человек в Германии жертвует нуждающимся в Израиле, он дает знак, что он также принадлежит к еврейскому народу, беспокоится о других евреях в этом мире и желает им помочь.

Подобную идею мы находим и в молитве. Галаха, еврейский закон, требует, что в идеале нужно молиться три ежедневные молитвы «Шахарит», «Минха» и «Маарив» в миньяне – кворуме из десяти мужчин. Причину этому объясняет Каббала. Во время молитвы одного человека Б-г оценивает ее саму по себе, а также молящегося. Что касается молитвы, произносимой в миньяне, Б-г обещает нам, что всегда будет принимать ее без оценивания.

Именно этот принцип помог нашим праотцам освободиться из египетского рабства. Мидраш рассказывает следующее: когда положение евреев в Египте ухудшилось и они все более должны были работать и страдать, то собрался весь еврейский народ и заключил союз. В нем они взаимно пообещали всегда помогать друг другу, независимо от того, как будет тяжело. Мидраш заключает из этого, что этот союз был причиной того, почему Б-г спас еврейский народ из Египта.

Хороший пример того, как влияет благотворительность, – история жизни барона Эдмон Джеймс де Ротшильд (1845–1934). По оценкам, он потратил порядка 50 миллионов долларов, чтобы приобрести около 25 000 га сельскохозяйственной земли. Эту землю он позже передал первым еврейским поселенцам. Они основали в этом месте города Ришон-ле-Цион и Зихрон-Яков, существующие и по сей день.

Таким образом мы видим: принцип цдаки, пожертвования и благотворительности, всегда имел в еврейской истории большое значение. Он сплотил и спас еврейский народ как общество.

(Оригинал статьи читайте [на сайте ORD](#))



Из поучений отцов

«Десять чудес совершены были для праотцов наших в Египте и десять на море».

(«Пиркей Авот», гл. 5, мишна 5)



Десять чудес, которые были совершены для наших праотцов, состояли в том, что они были избавлены от десяти казней.

Десять чудес, произошедших на море, перечисляются нашими мудрецами, благ. пам.: 1) расщепление моря; 2) море приняло во время перехода форму шатра; 3) дно моря было сухим и очищенным от ила; 4) как только Израиль прошел часть моря, оно снова превращалось в ил; 5) дно моря во время перехода выглядело так, словно его постоянно покрывали красивыми камнями; 6) обе водные стены не были похожи на замерзшую воду, а больше на резко обвалившуюся скалу; 7) для каждого из двенадцати колен в море была проложена своя дорога; 8) единственные стены воды были светлыми и прозрачными как стекло и драгоценные камни. 9) питьевая вода была ключом из стен; 10) лишняя питьевая вода сразу же становилась твердой.

(Д-р раввин Исаак Зекель Бамбергер, 1863–1934)



Слово недели на идиш

👍 **Цу зайн а менч!** 👍

Идишское слово **מַנְעֵךְ** (*менч*), в принципе, то же самое, что и немецкое «Mensch» («человек») и при этом значит больше, чем «человек». *Цу зайн а менч* – быть искренним, надежным и честным, и всё это с определенной скромностью и уважением к другим людям.

Израильский политик, журналист и автор книг **Йоси Сарид** (1940–2015) всю жизнь вспоминал родительское собрание, на котором все учителя говорили его матери одно и то же: «Йоси – хороший ученик, но, однако, не *менч*». Мать вернулась домой в негодовании и дала маленькому Йоси оплеуху. «Когда я наконец услышу от учителей, что ты – *менч*?!» – кричала она на него.

«С тех пор я посвятил себя самосовершенствованию, – говорил Сарид. – Дело идет потихоньку. Когда-нибудь я таки стану *менчем*».



Еврейский Манхайм

Лемле Мозес Райнганум

Курпфальцкий придворный еврей **Лемле Мозес Райнганум** родился в 1666 году в Райнгёххайме (ныне район Людвигсхафена) у **Менделя Мозеса** (ум. 1690) и **Зюсхе** (ум. 1740) **Райнганумов**. В 1680-х он переехал в Манхайм, занимаясь продажей лошадей, где в 1687-м получил право на защиту. В это время он женится на **Фромет Майер-Гесс** (ум. 1728).

Во время войны за Пфальцское наследство (1688–1697) он снабжал пфальцскую армию лошадьми, чем добился статуса оберкригсфактора. После войны еврейская община выбирает его председателем. В 1708 году он открывает на F1 Лемле-Мозес-клаус – школу изучения Талмуда с синагогой, которая до 1938-го была центром ортодоксального иудаизма.

Райнганум владел многими домами в Манхайме, которые он давал в пользование другим евреям, ведь согласно курфюрстской концессии еврей может получить право на поселение лишь в том случае, когда он может доказать владение домом. В его собственности была также недвижимость во Франкфурте.

Для пфальцкого двора Райнганум стал важным кредитором. Он снабжал двор скотиной и часто вмешивался, когда более крупные расходы кратковременно подрывали бюджет Пфальца, как, например, при строительстве манхаймского дворца. В благодарность за службу **курфюрст Иоганн Вильгельм** (1659–1716) назначил его гоф- и обермилицфактором.

Лемле Мозес умер в 1724 году в Манхайме, будучи богатым гоф-евреем. В его завещании он отписал клаусу 66 666 гульденов.

Когда в 1938 году еврейская община была вынуждена освободить старое кладбище на F7, могила Райнганума была одной из немногих, которые перенесли на новое кладбище. В 2010 году городские власти назвали в его честь улицу в районе Неккарштадт-Ост.



([Википедия](#))

Родина моя, бедная красивая земля:
Царица без дома, царь без короны,
И семь дней в году весна,
В остальные же – пасмурно и дождливо.

Но семь дней цветут розы,
И семь дней блестит роса,
И семь дней открыты окна,
И все попрошайки стоят на улице
И несут свою бледность к доброму свету,
И все твои попрошайки счастливы.

Моя родина, бедная красивая земля:
Царица без дома, царь без короны,
Только семь дней в году праздники,
В остальные же – труд и голод.

Но семь дней свечи благословлены,
И семь дней накрыты столы,
И семь дней открыты сердца,
И все твои попрошайки стоят в молитве,
И сыновья и дочери твои – женихи и невесты,
И все твои попрошайки – братья.

Мое убожество, бедное и горькое:
Царица без дома, царь без короны.
Лишь одна во всем мире хвалила тебя,
Остальные же – стыдили и позорили.

Поэтому иди на каждую улицу и угол,
На каждый рынок и в двор, переулок и сад,
Каждый камешек из руин твоих стен
Будет собран и сохранен как память.

И из города в город, из страны в страну
Буду бродить я с песней и шарманкой,
Повествуя о твоей сияющей нищете.

(с иврита: Константин Краснопольский)

🎵 Моя родина 🎵

В 1951 году израильский поэт **Леа Гольдберг** (1911–1970, *на фото*) опубликовала цикл из трех стихов «*Ми-ширей эрец ахавти*» («Из песен моей любимой земли»). Цикл вышел в свет в литературном журнале «*Орлогин*», а в 1955-м вошел в книгу автора «*Барак ба-бокер*» («Молния утром»).



Первое из стихотворений описывает холодную, удручающую родину, которую поэтесса тем не менее любит и ценит. Многие утверждают, что это произведение написано о Земле Израила, что совсем не соответствует описанию холодной погоды. Многие верят, что Гольдберг писала о Каунасе, городе в Литве, где она родилась и выросла, но кажется невероятным, что Леа, чья семья пережила в Литве ужасные антисемитские нападения, проявляла бы подобное чувство любви к месту рождения. Есть также теория, что речь идет не о конкретной стране, а метафорично о несложившейся личной жизни поэта.

В 1970 году стихотворение положила на музыку композитор **Дафна Эйлат** (1938–2002), песню **исполнила Хава Альберштейн** (род. 1946). В 2018 году, к 70-му Дню независимости Израила, певица **Сарит Хадад** (род. 1978) исполнила **версию в восточном стиле**. Есть также **запись в исполнении самой Леи Гольдберг**, читающей это стихотворение.

Гольдберг умерла в 1970 году, так и не услышав песни на свои стихи.

Приятного прослушивания!



🍴 Израильский фруктовый салат 🍴

Эстер Левит делится рецептом от [Джейми Геллер](#)



Что взять?

2 свежие сливы (неочищенные и нарезанные кружками; подойдут сливы любого цвета), 2 свежие груши (неочищенные и нарезанные кубиками), 120 г

фиников (без косточек, мелко порезанных), 75 г свежего инжира (без косточек, нарезанного тонкими колечками), 90 г зернышек граната (еще немного для украшения), цедру и сок лайма, 7,5 г листьев мяты (мелко нарезанных, еще немного для украшения), 1 ст.л. меда.

Как готовить?

Перемешайте сливы, груши, финики, инжир и зернышки граната. Затем смешайте с цедрой лайма, мятой и медом. Украсьте листьями мяты и зернышками граната. *Приятного аппетита! Бе-теавон!*



Ищите рецепты из прошлых выпусков? [Они здесь \(на немецком языке\)!](#)



Шаббат шалом!

Предыдущие выпуски «Шаббес Ньюз» читайте [в нашем онлайн-архиве](#)

Перевод на русский язык: Константин Краснопольский